

### 神雕俠侶

金庸著 (七二七)

第六十三回 紫微寶劍

楊過心想：「這位前輩前輩的遺言之中，神雕前輩，對我頗有恩，我對他，確不該忘。我對他，確不該忘。」

他生平除與小龍女相依之外，足下竟路同去，心中卻儘在琢磨，

### 愛賓花舖

ALPINE FLORISTS

803-805 Fort St.,  
Victoria, B. C.  
Tel. 382-6233

本號專營

- 各種四季名花
- 承接大小喜慶
- 各款禮頭名花
- 各樣結婚花球
- 工精價廉 僑胞光顧 無任歡迎

名貴花籃花牌  
特款花園等  
代理各埠大小  
喜慶

### 黃漢經

Wong Horne Agencies

General Insurance Agent

441 Gore Ave.  
Vancouver 4, B. C.

代理 老幼人壽壽險  
各種火燭保險  
買賣營業經紀  
會計文房事務  
填報人息稅紙  
中西契約文件

### 泰興有限公司

TAI HING COMPANY LTD.

265 E. Pender St. Vancouver B.C. Canada  
電話 MU 4-1028

## 特價

# 日本即食水麵

## 壹元九包

### 許忠

鋁質窗門  
價廉物美  
電話六六八四一

### 明達

承接木工油漆  
日夜電話 876-4740

### TOM'S T. V.

2960 E. 22th  
Phone: 255-8593

政府牌照  
視電修理員  
華僑  
特價二元  
修理員：  
黃卓全啓

### T. V. REPAIR

AL5-6360

專門修理  
保證三月  
華僑特價  
KEN CHAN  
陳天任  
2024 E. 4th AVE.

### 緬大藥房

MAIN DRUG LTD

434 Main St. Vancouver, B.C.  
電話 MU 4-8634

專配西藥  
各種補丸  
各種西藥  
各種西藥  
各種西藥

### 中國絲綢

專辦大宗  
中國絲綢  
蘇杭雜貨  
應有盡有  
精製小衫  
各款小衫  
餐館用衣  
襪子內衣  
襪子內衣  
襪子內衣

### 廣珍

首飾舖  
Kwong Chin Jewellery Co. Ltd.  
39 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.  
電話 MU 1-5816

### 誌里冷氣工程

專修大小商業廚房冷氣工程。設計裝置及修理。忠誠為僑胞服務。快捷可靠。  
電話：八七五、四〇九  
157 E. Broadway, Vancouver 10.

### 雲高華搜煙通公司

Vanouver Chimney Service  
694-2937

### 新美味

新邊麵飽

### 華強公司

KENWARD CO.

431 Columbia Ave., Vancouver 4, B. C.  
四三一號 華林北亞街 電話 684-8821

專售及修理名廠傳真機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保證滿意。

### 榮榮臘味

精製臘味  
批發全球  
價目印備  
函索即奉

WING WING CO., LTD.  
450-460 Hastings St., E.  
Vancouver 4, B. C.  
電話 254-7241 式五四七式四壹

### 富劉

承接裝修土木工程  
電話 RE 83422

### 關伯明

承接裝修土木工程  
電話 RE 83422

### 氏律古屋

A. George Mirzohberg  
Toric Optical Co. Ltd.  
118 Hastings St. W.  
MT 1-8829

### Harry James Agencies Ltd.

INSURANCE & REAL ESTATE

212 KEEFER ST., MU 4-1377

### 京華公司

GAIN WAH CO. LTD.

IMPORTERS & EXPORTERS  
104 EAST PENDER ST.,  
VANCOUVER 4, B. C. CANADA  
電話：六八一·六六三八

罐頭食品 京菜海味 藥材丸散  
瓷器用具 各種名酒 各種名茶

### 永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

經營一切銀行業務  
竭誠服務僑胞  
港九均設有分行  
歡迎函詢委辦

香港  
皇后大道中一一〇至一一四號

### 周愛權

專業各種時眼  
J. K. CHOW  
OPTOMETRIST  
1014 Main St., Vancouver 4, B.C.  
電話 MU 5-5938

### CHINESE HERBS

126 Lane St. Room 3  
KAMLOOPS, B. C. CANADA

### 吳國華辦事處

專理各種保險 實業生意買賣  
商業區實業出賣  
每月可收租壹千五百八十六元  
每客生意平穩，入息可約有把  
現銀七萬八千元，餘充銀期，先交  
定有詳詳細細答覆。

### 吳國華辦事處

專理各種保險 實業生意買賣  
商業區實業出賣  
每月可收租壹千五百八十六元  
每客生意平穩，入息可約有把  
現銀七萬八千元，餘充銀期，先交  
定有詳詳細細答覆。